



University of  
Zagreb



Universität Regensburg

Klasa: 605-01/14-01/80

Ur. broj. 380-155/073-14-1

## **TANDEM PROGRAM Sveučilišta u Zagrebu i Sveučilišta u Regensburgu Zagreb-Hrvatska/Regensburg – Regensburg-Njemačka/Zagreb**

Dragi studenti,

želite upoznati i iskusiti njemačku kulturu iz prve ruke u samo sedam dana?

Onda iskoristite jedinstvenu priliku i sudjelujete u hrvatsko-njemačkom tandemu!

### **Što je „Tandem“ program?**

- **Riječ je o programu razmjene između Sveučilišta u Zagrebu i Sveučilišta u Regensburgu u trajanju od sedam (7) dana.** Student Sveučilišta u Zagrebu odabire temu o kojoj piše esej, intervjuira sugovornike, radi istraživanje i sl. u Regensburgu, uz pomoć / potporu svog Tandem-partnera sa Sveučilišta u Regensburgu.
- Student Sveučilišta u Regensburgu boravi u Zagrebu također tjedan dana i piše esej, radi intervju i istraživanje uz pomoć / potporu svog Tandem-partnera sa Sveučilišta u Zagrebu.

### **Kako izgleda tjedan dana u „Tandem“ programu?**

- Student radi na svom eseju (intervjuira sugovornike, posjećuje knjižnicu, i sl.) uz pomoć svog „Tandema“ (5 dana u tjednu, ca. 4-5 sati svaki dan).
- Prihvatno sveučilište organizirat će niz kulturnih i društvenih aktivnosti u kojima studenti, hrvatski i njemački, trebaju sudjelovati kao npr. zajedničke večere i druženja, posjet muzejima i sl. kulturnim institucijama, izložbama, koncertima, jedan cjelodnevni izlet u okolicu i sl. Troškove sudjelovanja u takvim aktivnosti snosi djelomično prihvatno sveučilište/djelomično student osobno.

### **Kada se održava „Tandem“?**

- **Tandem u Regensburgu održava se 28.06. - 5.07.2015. (moguće manje pomicanje datuma)**
- **Tandem u Zagrebu održava se 22.02.2015. - 01.03.2015. (moguće manje pomicanje datuma)**

Prihvatno sveučilište organizira studentski smještaj za dolazne studente i podmiruje troškove. Sveučilište u Zagrebu snosi troškove puta za hrvatske studente. Hrvatski studenti osobno će podmiriti

troškove avio-karte Zgb-München-Zgb i imat će pravo na refundaciju troškova kada predaju esej u prihvatljivom obliku Ured za međunarodnu suradnju Sveučilišta u Zagrebu.

Studenti Sveučilišta u Zagrebu stupit će u kontakt sa svojim Tandem-partnerima/studentima Sveučilišta u Regensburgu i pomoći im organizirati intervju za boravka u Zagrebu.

### **Tko se može prijaviti?**

**Redoviti studenti preddiplomskih i diplomskih studija sa svih fakulteta i umjetničkih akademija Sveučilišta u Zagrebu s odslušana minimalno dva semestra studija, dobrim uspjehom u studiju i znanjem njemačkog i/ili engleskog jezika. Student se obvezuje zadržati status redovitog studenta tj. neće diplomirati do predaje eseja u prihvatljivom obliku Sveučilištu u Zagrebu.**

**Teme eseja** mogu obuhvaćati područja kulture, gospodarstva, politike, prirodnih znanosti, medicine... Primjeri eseja koje su pisali studenti Sveučilišta u Regensburgu i partnerskih sveučilišta dostupni su na <http://www.uni-regensburg.de/europaeum/landeskundliche-tandems/publikationen/index.html>.

Teme koje su obrađivali hrvatski studenti su: Abolition of tuition fees, Corporate social responsibility, Tourism in Regensburg, The situation of asylum seekers in and around Regensburg, Student protests in Bavaria in 1968, Is the family language lost in the younger generation of immigrant families in Regensburg, Student exchange in Regensburg and integration of international students, In which situations do Bavarians use dialects?

**Studenti trebaju odabrati temu koja do sada nije bila obrađena.**

### **Kako se prijaviti?**

Studenti šalju svoju prijavu koja sadrži sljedeće dokumente:

1. životopis na engleskom ili njemačkom jeziku,
2. prijepis ocjena na hrvatskom jeziku,
3. potvrdu o znanju engleskog ili njemačkog jezika – minimalno B1 razina (potvrda škole stranih jezika, svjedodžbe iz dosadašnjeg obrazovanja i sl.),
4. preporuku jednog profesora matičnog fakulteta/akademije na engleskom ili njemačkom jeziku,
5. naslov i sažetak istraživačke teme o kojoj će student pisati esej (ca. 400 riječi) na njemačkom ili engleskom jeziku.

**Prijave se dostavljaju samo u elektroničkom obliku na sljedeću adresu: [zpitner@unizg.hr](mailto:zpitner@unizg.hr) s naznakom(Subject) „Tandem“ natječaj.**

**Rok za prijavu:** prijavu je potrebno poslati najkasnije **do 14. studenog 2014. g.**

Studenti će o rezultatima Natječaja biti obaviješteni elektroničkom poštom, a isti će biti objavljeni i na web-stranicama Ureda za međunarodnu suradnju.

**Za sudjelovanje u Tandem-programu bit će odabrano 8 studenata.**

### **Koje su prednosti Tandema?**

- upoznavanje njemačke/hrvatske kulture
- iskustvo studentske razmjene
- razvoj interkulturalnih kompetencija i znanja
- sklapanje novi prijateljstava, stjecanje nezaboravnih iskustava
- potvrda o sudjelovanju u programu (izdaje je Ured za međunarodnu suradnju)
- student u dogovoru s predmetnih nastavnikom može dogovoriti da se napisani esej uzme u obzir kao dio odrađenih obveza za određeni kolegij

**Sretno s prijavom i odabirom teme za esej!**